

## **CYNGOR CYMUNED LLANDDAROG COMMUNITY COUNCIL**

**Cofnodion o gyfarfod Mis Hydref Cyngor Cymuned Llanddarog a gynhaliwyd ar y 8/10/2014 yn Festri Porthyrhyd.**

**Minutes of the October meeting of Llanddarog Community Council held on the 8/10/2014 at the Vestry Porthyrhyd**

**Presennol / Present:**

**Cynghorwyr / Councillors**

Cllr S Evans., Cllr Huw Voyle Williams, Cllr Roy Owen  
Cllr R Jones , Cllr John Howells , , Cllr Vilna Thomas , Cllr J Youens ,  
Cllr Robert Newell.

Croesawodd y Cadeirydd pawb i'r Cyfarfod a roddodd adroddiad am gyfarfod y Fforwm Cysyllwllt Sirol a oedd wedi mynychu ar 30/9/14 / The Chairman welcomed everyone to the Council's Meeting and gave a report on the Liaison meeting he had attended on the 30/9/14.

Y prif bwyntiau gweithredu oedd :-

- a) Gorchmynion Rheoli Cŵn (derbyniwyd adroddiad wrth Mr Paul Morris)
- b) Gosod y gyllideb a datganoli geasanaethau (derbyniwyd adroddiad wrth Mr Chris Moore)

The main issues were

- a) Dog Fouling Orders (a presentation was given by Mr Paul Morris)
- b) Budget and installation services Devolution (a presentation was given by Mr Chris Moore)

### **1.0 Ymddiheuriadau / Apologies:**

Derbyniwyd ymddiheuriad wrth / Apologies were received from :-  
Cllr Terry Jones, Cllr I Thomas , Cllr Wyn Evans

### **2.0 Cadarnhau cofnodion cyfarfod Mis Medi 2014 / Confirmation of the accuracy of the September 2014 minutes .**

Cynigiodd y Cyng John Howells ac eiliwyd gan, Cyng Huw V Williams a cytunodd pob aelod fod cofnodion cyfarfod Mis Medi yn gywir. /

It was proposed by Cllr John Howells and seconded by Cllr Huw V Williams and all members agreed that the minutes of the September meeting were correct.

### **3.0 Datganiadau o fuddiannau personol / Declaration of personal interest.**

**Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiad / No declaration was received**

### **4.0 Materion yn Codi o'r cyfarfod diwethaf / Matters arising from the previous meeting**

#### **1. Newid Byrddau Gwybodaeth /Replacement of Notice Boards**

- a. Mae byrddau Llanddarog a Porthyrhyd wedi cael eu newid gan gwmni Olympic Windows / The notice boards at Llanddarog and Porthyrhyd had been replaced by Olympic Windows
- b. Maer pyst arbennig wedi ei derbyn wrth Cwmni Greenbarnes ar bwrdd wedi ei osod gan Jeff Tipper Hire yn Mynyddcerrig / The notice board posts have been received from Greenbarnes and the new board has been installed at Mynyddcerrig by Jeff Tipper hire.

2. Roedd y clerc wedi danfon gwybodaeth i'r Cyngor Sir am sbwriel ar ochr yr heol ger Pantypwll Llanddarog / The Dumped rubbish reported on the small lane next to Pantypwll Llanddarog had been reported to CCC. Derbyniwyd wybodaeth bod y gwaith heb ei wneud ./ Information was received that the work had not been undertaken

3. Roedd y clerc wedi danfon ateb drwy lythyr i Mrs Bradshaw am y ceir sydd yn parcio ar yr heol ym mhentref Llanddarog . Roedd hefyd wedi danfon lythyr i adran heolydd ac i adran trafnidiaeth y Cyngor Sir yn gofyn iddynt i edrych mewn i'r mater ac i ddanfôn ateb i Mrs Bradshaw./ The clerk had replied to Mrs Bradshaw with respect to her letter regarding the parked vehicles in Llanddarog Village and had sent a letter to the Highway Authority and to the Bus Transport Division of Carmarthenshire County Council asking them to look in to the matter and reply directly to Mrs Bradshaw.

Deallwyd bod swyddogion y Cyngor Sir wedi bod yn y penref ac wedi cysylltu gyda Mrs Bradshaw ond hyd hyn roeddent heb gysylltu gyda'r cyngor cymuned . / It is understood that officers from the county council have been to the village and have spoken to Mrs Bradshaw but to date there has been no communication with the Community Council.

4. Derbyniwyd wybodaeth bod yr arwyddion a ofynnwyd am ym mhentref Mynyddcerrig i ddangos bod ceffylau ar y ffordd ac bod pobl hen yn croesi'r

heol heb ei gosod . Gofynnwyd l'r clerch gysylltu unwaith yn rhagor gydar  
Cyngor Sir./

Council were informed that neither the horse riders signs nor the old people  
crossing sign have been installed at Mynyddcerrig . The clerk was asked to  
write once again to the County Council

## 5.0 Gohebiaeth/ Correspondence

**1. Derbyniwyd Lythyr o ddiolch wrth Neuadd Llanddarog** am rhodd  
caredig y Cyngor Cymuned / A letter of thanks was received from the  
Llanddarog Hall for the generous gift provided by the council.

**2. Derbyniwyd lythyr wrth Mr Bob Andrews** am y bwriad i osod Twrbîn  
Gwynt ger Blaenpibwr Llanarthe. Mae'n rhoi nifer o rhesymau yn ei  
lythyr sydd yn ei farn ef yn groes i Gynllun Cynllunio y Cyngor Sir .  
Mae hefyd o'r farn bod dim digon o wybodaeth wedi cael ei rhoi gan y  
cyngor cymuned am y twrbynau gwynt sydd yn barod wedi cael ei  
gosod yn Torcoed ac yn Nant y Caws. Ac yn gofyn a oes cyfrifoldeb  
gan y cyngor i rhoi gwybodaeth i drigolion Llanddarog. Mae hefyd yn  
gofyn a oes gan y cyngor wefan l osod y gwybodaeth / A letter was  
received from Mr Bob Andrews with regard to the proposed wind turbine  
near Blaenpibwr Llanarthne. He gives several reasons in his letter of why  
he thinks that the proposal falls foul of the County Council's Unitary  
Development Plan. He states that there is a lack of public awareness of  
these turbines and he has so far not received any notification of the 3  
turbines already in existence. He asks if the community council have some  
duty to inform its residents and does it have a web site that could carry  
such news. /

Derbyniwyd llythyr tebyg am yr un pwnc wrth / A Similar letter was received  
from :\_

Ms B Davies, Hendrewenyn , Llanarthne. , Ms J Jones , Waunifor ,  
Nantgaredig , Mr and Mrs Shelton, Ty Hir, Capel Dewi and Mr Curry ,  
Machlud , Capel Dewi

Dyweddodd y clerch bod cais cynllunio swyddogol wedi ei ddanfôn i'r Cyngor  
Sir (Cais rhif W/30859) ond nid oedd Cyngor Cymuned Llanddarog ar y  
rhestr cysylltu. Serch hyn roedd hawl gan y cyngor i ymateb l'r cais  
cynllunio oherwydd ei fod yn effeithio trigolion y gymuned . Ar ol trafodaeth  
penderfynodd y Cyngor i ddanfôn ei barn drwy lythyr gwrthwynebiad i'r  
Cyngor Sir ar sail y canlynol :-

The clerk informed that a formal application had now been submitted to the County Council (Application No W/30859) but Llanddarog Community Council were not listed as consultee's. However if the Council feel that they should comment on the application there is nothing preventing them from doing so particularly as the Wind turbine can be seen from and affects many areas within the Llanddarog Community area. After some discussion the council agreed to send a letter of objection to the planning Authority based on the following grounds :-

- a. It will have significant adverse impact on the quality of the local environment.
- b. There will be adverse impact in terms of the noise and traffic generation especially during construction and for maintenance. As well as the continual noise and light flicker from the turbine.
- c. It will also have a significant adverse visual effect on near by tourist attractions such as Paxton Tower and the National Botanical Gardens and the stunning landscape of the Towy valley, which is a place of natural beauty.
- d. It will lead to unacceptable intrusion by overlooking nearby properties and the surrounding areas particularly those within the Llanddarog Area part of which lies within a conservation area.
- e. Wild life may also be impacted causing environmental damage including large volumes of concrete, which will remain forever.
- f. The proposal does not comply with CCC's UDP policy in that it will cause demonstrable harm by virtue of having significant impact on the quality of the local environment and overshadows local properties .The siting is not sympathetic to the characteristics of the land form and existing features of the landscape and is totally out of proportion .
- g. There have been 4 Wind turbines placed on the landscape surrounding Llanddarog already which have had an adverse effect on the landscape . Planning has been given with little public consultation with community areas that are most effected.(which may lay outside the community area) .

**3. CCC Standards Committee / Pwllgor Safonau** yn eu cyfarfod ar y 12/9/2014 derbyniodd y pwyllgor adroddiad ar hyfforddiant a roddwyd I aelodau Cyghorau Cymuned a Thref .Yn o gystal derbyniodd y pwyllgor wybodaeth am y ceisiadau a dderbyniwyd wrth y cyngorau Cymuned a Thref am yr hawl I siarad ar fater sydd ganddynt ddiddordeb ynddo ac hefyd y nifer o gwynion a dderbyniwyd gan Ombwdsmon Cymru. Roedd y pwyllgor yn awyddus I wybod os oedd y 71 Cyngor Cymuned a Thref yn Sir Gar yn gweithredu y Cod ymddygiad yn y ffordd iawn ac yn enwedig am ddatganiadau o ddiddordeb. / At their meeting on the 12<sup>th</sup> Sept 2014 they received a report on the Code of Conduct training provided for Town and Community Council representatives. In addition the committee was

provided with data regarding the number of dispensation applications submitted by Town and Community Councils during the preceding year and the number of Code of Conduct Complaints received by the Ombudsman for Wales. The committee noted that a large proportion of dispensation applications originated from one Town Council and that the remaining 71 town and community councils generated very few dispensation requests. The committee are keen to establish the reasons for this and to satisfy themselves as to the level of compliance with the code across all councils particularly in relation to declaration of interests.

Oherwydd hyn maent yn gofyn am y gwybodaeth canlynol / As such they request the provision of the following information:-

a. A oedd aelodau y cyngor wedi derbyn hyfforddiant ar y Cod Ymddygiad yn ystod y flwyddyn ariannol 2012/13 neu yn 2013/4 Whether members of your council received any Code of Conduct training during the 2012/13 financial year or the 2013/14 financial year.

b. Hefyd , a oedd aelodau y cyngor wedi datgan diddordeb mewn cyfarfodydd y cyngor yn ystod 2012/13 a 2013/4 ./ Also whether members of your council made any declarations of personal interest at council meetings and if they did on how many occasions during 2012/13 and 2013/14.

Dywedodd y clerc ei bod wedi danfon ateb i'r gofyniad. / The clerk informed that he had replied to the request

#### **4. CCC yn danfon gwybodaeth ei bod wedi dechrau'r broses o ddod o hyd i sêr chwaraeon Sir Gaerfyrddin am 2014.**

Bellach, gofynnir am enwebiadau ar gyfer 12 categori o wobrau yn y seremoni Personoliaeth Chwaraeon 2014 a gynhelir ym mis Ionawr.

##### **Categoriau:**

\*Personoliaeth Chwaraeon y Flwyddyn

\*Chwaraewr / Chwaraewraig Ifanc y Flwyddyn

\*Chwaraewr / Chwaraewraig Anabl y Flwyddyn

\*Hyfforddwr Perfformiad Lefel Uchel y Flwyddyn

\*Hyfforddwr Chwaraeon Cymunedol y Flwyddyn

\*Gwirfoddolwr Chwaraeon y Flwyddyn

\*Gwirfoddolwr Chwaraeon Ifanc y Flwyddyn

\*Tîm y Flwyddyn

\*Tîm Ifanc y Flwyddyn

\*Tlws Coffa Ryan Jones - Gwobr am Wasanaeth Rhagorol i Chwaraeon

##### **Carmarthenshire Sporting Hall of Fame**

Mae Oriel Anfarwolion Sir Gaerfyrddin yn gyfle i anrhydeddu sbortsmyn ac eraill o Sir Gaerfyrddin sydd wedi cyfrannu mewn modd nodedig at eu camp ac sydd yn ysbrydoliaeth i'r genhedlaeth nesaf

**Y dyddiad cau ar gyfer enwebu yw 21ain Tachwedd. / Gofynnwyd i'r Cynghorwyr ddod a enwau i gyfarfod nesaf y cyngor.**

Nominations are now being invited for 12 categories of awards at the 2014 Sports Personality ceremony in January 2015.

The awards are organised by Carmarthenshire Council's Sports & Leisure Team, in partnership with the Carmarthenshire Local Sports Council, and recognise the sporting achievements of athletes, coaches and volunteers across Carmarthenshire.

*Categories:*

- \*Sports Personality of the Year
- \*Young Sportsman of the year
- \*Young Sportswoman of the year
- \*Disabled Sportsman of the year
- \*Disabled Sportswoman of the year
- \*High Performance Sports Coach of the Year
- \*Community Sports Coach of the Year
- \*Sports Volunteer of the year
- \*Young Sports Volunteer of the year
- \*Team of the year
- \*Young Team of the year
- \*The Ryan Jones memorial award for outstanding services to sport

**Carmarthenshire Sporting Hall of Fame.**

This category provides an opportunity to honour sportsmen, sportswomen and others from Carmarthenshire who have contributed to the legacy of sport and who are an inspiration for the next generation of sporting champions.

**Closing date for nominations is November 21.**

**Members were requested to bring nominations to the next meeting of the council**

**5. Awdurdod Tan ac Achub Canolbarth a Gorllewin Cymru / Mid and West Wales Fire and Rescue Authority**

Yn estyn gwahoddiad i'r cyngor ac aelodau y cyngor I gyflwyno eu barn ar ei Cynllun Strategol Drafft 2015-20 ac hefyd ar eu Cynllun drafft blynyddol 2015-16. Mae'r ddwy ddogfen ymgynghori i'w gweld ar ei gwe fan

[www.mawwfire.gov.uk](http://www.mawwfire.gov.uk)

/ invite the council and its members of the council to provide their views on their Draft strategic Plan 2015-20 and on their Draft Improvement Plan 2015-16 . Both of which can be found on their web site [www.mawwfire.gov.uk](http://www.mawwfire.gov.uk) .

The consultation period runs from the 1<sup>st</sup> October 2014 to the 28<sup>th</sup> November 2014.

**7.0 Un Llais Cymru /One Voice Wales**

**Dim wedi ei dderbyn/ Nothing received**

**8.0 Cynllunio / Planning**

## **Full Planning**

**W/30829 Sun Lounge Extension at Maesawelon ,Llanddarog.**

### **Granted**

**W/30574 overhead line at Tyn y Coed, Porthyrhyd, Carmarthen for Western Power Distribution**

**W/30643 proposed agricultural building at Llwynceilyn Farm, Llanddarog Rd.**

**Appeal APP/ M6825/A/14/2219981 by Mr S Coles ,Llandre, Llanddarog . The planning inspectors report informs that the appeal should be dismissed.**

## **9.0 Taliadau a derbyniadau / Payments and receipts**

**Terry Jones £11.49 for weed killer**

**Spencer Env £184.02**

**E Williams £937,92**

**Inland Revenue £482**

**Greenbarnes £229.51**

**BDO Stoy £246**

### **Receipts**

## **10.0 UFE /AOB**

1. Derbyniwyd wybodaeth wrth y cadeirydd bod gofyniad cais Mrs Bradshaw yn ei llythyr at y Cyngor wedi cael ei rhoi ar ôl y cyfarfod diwethaf i rhai busnesau yn Mhentref Llanddarog ac y bod Mrs Bradshaw wedi cael trafferthion oherwydd hyn . Roedd y Cadeirydd wedi gofyn i Un Llais Cymru a ddylai'r Cyngor gadw enwau ysgrifennwyr yn gyfrinachol . Derbyniodd ateb y dalai'r Cyngor enwu'r ysgrifennwr bob tro yn y cyfarfod. /

The Chairman informed that following Mrs Bradshaws request at the last meeting, details of the request had been given to some businesses and because of this she had experienced some difficulties. The chairman had consulted with One Voice Wales to ask if the names of writers of letters to the community council should be disclosed at the meeting. He was informed that the names of correspondents should always be provided at meetings.

He also informed that CCC had visited the site and had consulted with Mrs Bradshaw.

2. Derbyniwyd gofyniad wrth Eglwys Llanddarog i gadaerydd y Cyngor Cymuned osod rith ger y garreg goffa yn Eglwys yn ystod seramoni'r cofio ar y 9/11/2014 / A request was received from Llanddarog Church for the Chairman to place a wreath by the memorial stone in the church during the remembrance service on the 9/11/2014.

Penderfynnodd y Cyngor dderbyn y gwahoddiad ac i brynu rith wrth y British Legion.

Penderfynnwyd hefyd i brynu rhith i'w gosod ar carreg coffa Mynyddcerrig . Bydd y Cadeirydd yn ei gosod yn ystod seamoni Mynyddcerrig./ It was also agreed to purchase a wreath to be placed by the Chairman at the Mynyddcerrig memorial stone.

3. Oherwydd bod y llwyn ym mhentref Llanddarog erbyn hyn yn llawn drain penderfynnwyd gofyn i Spencer Environment i balu y llwyn allan. Bydd angen hefyd gosod planhigyn arall ./ It agreed to request Spencer Environment to remove the bush in Village due to the fact that it was overgrown by thorns . There will also be a need to replant a suitable bush at the appropriate time of year.

4. Derbyniwyd wybodaeth bod angen torri y gwair ar hyd y llwybr o'r Lodge i Cilrynys ./ It was reported that the Footpath from the Lodge to Cilrynys was in need of cutting.

***Daeth y cyfarfod i ben am 9.00 yh/The meeting finished at 9.00 pm.  
Bydd y cyfarfod nesaf ar y 12/11/2014 am 7.30pm / The next meeting will be held on the 12/11/2014 at 7.30 pm.***